

SMLOUVA O POSKYTOVÁNÍ PRÁVNÍCH SLUŽEB zastupování v soudních sporech

uzavřena níže uvedeného dne měsíce a roku, v souladu s ustanovením § 2430 a násl. zákona č. 89/2012 Sb. občanský zákoník, v platném znění a v souladu se zákonem č. 85/1996 Sb., o advokacii, v platném znění (dále jen „Smlouva“) mezi

Česká republika - Správa státních hmotných rezerv
se sídlem Šeříková 616/1, 150 85 Praha 5 - Malá Strana
zastoupená Ing. Miroslav Basel, ředitel Odboru zakázek
IČO: 481 33 990
DIČ: CZ481 33 990
Datová schránka: 4iqaa3x
(dále jen „Klient“)

a

MAREŠ PARTNERS, sdružení advokátů
se sídlem Praha 1, Dušní 10, PSČ 110 00
jednatelky JUDr. Pavlem Skopovým a Mgr. Lukášem Zdvihalem
IČO: 638 36 963
DIČ: CZ6704200250
Datová schránka: riefvaa
(dále jen „Advokátní kancelář“)

(Klient a Advokátní kancelář společně dále dohromady také jen „Strany“)

PREAMBULE

Vzhledem k tomu, že

- (i) Klient je ústředním orgánem státní správy v oblastech hospodářských opatření pro krizové stavy a státních hmotných rezerv, který má v souvislosti s předmětem své činnosti záměr zajistit si poskytování externích právních služeb;
- (ii) externí právní služby by měly být využívány pro právní služby spočívající v soudním uplatnění pohledávek, které byly Klientem přihlášeny v insolvenčním řízení ve věci úpadce společnosti VIKTORIAGRUPPE Aktiengesellschaft, se sídlem Germeringer Str. 1, 821 52 Krailling, Zemský okres Starnberg, Spolková republika Německo zapsaná u Okresního soudu v Mnichově, v obchodním rejstříku B, Oddíl B, reg. č. HRB 130 855 („VGAG“) a které byly insolvenčním správcem VGAG, panem Mirko Möllem, advokátem se sídlem Barthstrasse 16, 80339 Mnichov, Spolková republika Německo, popřeny. S ohledem na výše uvedené jsou k žalobnímu uplatnění těchto pohledávek (k uplatnění tzv. „Feststellungsklage“) příslušné soudy ve Spolkové republice Německo;
- (iii) poskytování právních služeb uvedených v bodě (ii) výše není, s ohledem na ust. §29 písm. k) body 1. a 2. zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, v platném znění (dále jen „ZZVZ“), nezbytné zadávat v zadávacím řízení dle ZZVZ;
- (iv) Advokátní kancelář Klientovi právní služby ve výše uvedeném insolvenčním řízení VGAG již v minulosti poskytovala a nadále poskytuje, přičemž pokračování v poskytování těchto služeb lze s ohledem na zajištění kontinuity považovat za hospodárné a efektivní;

uzavírají Strany, za níže uvedených podmínek, tuto smlouvu o poskytování právních služeb.

I.

PŘEDMĚT SMLOUVY

- 1.1. Strany se dohodly, že Advokátní kancelář poskytne Klientovi na základě Smlouvy právní pomoc spočívající v soudním uplatnění pohledávek dle (ii) Preambule Smlouvy, a to ve všech stupních soudního řízení, včetně přípravy na tato řízení (dále jen „Služby“).
- 1.2. S ohledem na skutečnost, že žalobní uplatnění předmětných pohledávek bude předmětem soudních řízení vedených zejména před soudy Spolkové republiky Německo dle německého procesního práva, zajistí Advokátní kancelář prostřednictvím partnerské advokátní kanceláře Hogan Lovells International LLP v Mnichově také nezbytné právní služby podle právního řádu Spolkové republiky Německo, včetně zastupování před soudy Spolkové republiky Německo.
- 1.3. Strany se dále dohodly, že výše specifikované Služby bude Advokátní kancelář poskytovat Klientovi v souladu s podmínkami uvedenými v této Smlouvě, za což se jí Klient zavazuje poskytnout odměnu způsobem a ve výši dle článku IV. této Smlouvy.

II.

PŘÁVA A POVINNOSTI ADVOKÁTNÍ KANCELÁŘE

- 2.1. Advokátní kancelář se zavazuje poskytovat Klientovi Služby na základě jeho požadavků a instrukcí, ve formě předepsané právními předpisy, s přihlédnutím k advokátním stavovským předpisům, a to ve věcech, které budou Advokátní kanceláří specifikovány Klientem v souladu s ustanovením odstavce 3.1. této Smlouvy.
- 2.2. Advokátní kancelář je povinna chránit a prosazovat práva a oprávněné zájmy Klienta a řídit se jeho pokyny. Advokátní kancelář je povinna jednat čestně a svědomitě, využívat důsledně všechny zákonné prostředky a v jejich rámci uplatnit v zájmu Klienta vše, co podle svého přesvědčení pokládá za prospěšné.
- 2.3. Advokátní kancelář se zavazuje informovat Klienta včas o důležitých skutečnostech souvisejících s poskytováním Služeb a poučit jej o jeho oprávněných nárocích a lhůtách, v nichž je třeba je uplatňovat, i o jeho povinnostech vyplývajících z právních a jiných předpisů.
- 2.4. Advokátní kancelář je oprávněna zadávat provádění expertiz, posudků, úředních překladů a vyžadovat úřední stanoviska, kterých je zapotřebí k řádnému poskytování Služeb, vše pouze s předchozím písemným souhlasem Klienta. Za stejných okolností může Advokátní kancelář objednat odbornou konzultaci.
- 2.5. Advokátní kancelář je oprávněna při cestách spojených s poskytováním Služeb dle této Smlouvy používat osobní motorové vozidlo a prostředky hromadné dopravy i prostředky individuální dopravy.
- 2.6. Advokátní kancelář odpovídá Klientovi za škodu, kterou mu způsobila v souvislosti s výkonem advokacie. Advokátní kancelář odpovídá za škodu i v případě, pokud byla škoda způsobena v souvislosti s výkonem advokacie jejím zástupcem nebo zaměstnancem.
- 2.7. Advokátní kancelář se tímto zavazuje, že bude mít po celou dobu trvání Smlouvy dle článku V. této Smlouvy uzavřenu pojistnou smlouvu pro případ odpovědnosti za škodu způsobenou v souvislosti s výkonem advokacie v souladu s ustanoveními § 24a a násl. zákona č. 85/1996 Sb., o advokacii, v platném znění.

- 2.8. Advokátní kancelář se zavazuje, že bude po dobu trvání Smlouvy, při poskytování Služeb dodržovat a splňovat požadavky všech platných a účinných právních předpisů, norem a stanovských předpisů, které se vztahují k předmětu této Smlouvy.
- 2.9. Advokátní kancelář je oprávněna uvádět Služby realizované na základě této Smlouvy jako svoji referenci, a to v rozsahu názvu Klienta, kontaktní osoby, obecného popisu realizovaných právních služeb, jejich finančního objemu, pokud je to nezbytné, a doby jejich poskytování, k čemuž jí Klient tímto dává výslovný souhlas.
- 2.10. Advokátní kancelář je povinna při vyúčtování odměny předložit Klientovi časovou specifikaci poskytovaných právních služeb obsahující popis a časový rozsah poskytovaných služeb.

III.

PŘÁVA A POVINNOSTI KLIENTA

- 3.1. Klient se zavazuje, že bude své konkrétní požadavky na poskytování Služeb Advokátní kanceláři specifikovat písemně, a to buď dopisem, faxem, e-mailem nebo prostřednictvím pověřené osoby nebo držitele poštovní licence, nebude-li Stranami dohodnuto v konkrétní věci jinak.
- 3.2. Klient se zavazuje poskytnout Advokátní kanceláři, popřípadě Advokátní kanceláři zmocněné osobě včasné, pravdivé, úplné a přehledné informace, označit potřebné skutečnosti, předložit jí veškeré listinné materiály potřebné k řádnému poskytování Služeb podle této Smlouvy a poskytnout jí potřebnou součinnost.
- 3.3. Klient se zavazuje pro účely zastupování v řízeních před soudy Spolkové republiky Německo, jejichž předmětem bude uplatnění předmětných pohledávek, udělit partnerské advokátní kanceláři Hogan Lovells International LLP v Mnichově nezbytnou procesní plnou moc.

IV.

CENA ZA SLUŽBY A ZPŮSOB ÚHRADY

- 4.1. V souvislosti s poskytováním Služeb v souladu s touto Smlouvou se Strany dohodly na následující smluvní odměně Advokátní kanceláře:
 - i) **jednotková odměna** ve výši 1800,-Kč (slovy: jeden tisíc osm set korun českých) bez DPH (základní tarif), za každou jednu (1) započatou hodinu poskytovaných Služeb. Respektive jednotková odměna ve výši 4200,-Kč (slovy: čtyři tisíce dvě stě korun českých) bez DPH (tarif právníka Specialisty), za každou jednu (1) započatou hodinu poskytovaných Služeb.
 - ii) **jednotková odměna** ve výši 440 EUR (slovy: čtyři sta čtyřicet eur) bez DPH (základní tarif), za každou jednu (1) započatou hodinu poskytovaných Služeb, které se týkají práva SRN a jsou poskytnuty partnerskou advokátní kanceláří Hogan Lovells International LLP v Mnichově. Pro účely výpočtu odměny za služby, které budou poskytnuty partnerskou advokátní kanceláří Hogan Lovells International LLP, Mnichov dle předchozí věty, bude příslušná částka (tj. v prvním roce aplikace této inflační doložky 440 EUR) pravidelně pro každý následující kalendářní rok upravována o průměrnou roční míru inflace vyjádřenou přírůstkem indexu spotřebitelských cen za předchozí kalendářní rok ve Spolkové republice Německo publikovanou Německým statistickým úřadem (Statistisches Bundesamt), případně vyjádřenou jiným způsobem či jinou institucí, která takto vyjadřovanou inflaci nahradí. Úprava příslušné částky bude Klientovi oznámena bezprostředně po zveřejnění míry inflace a bude účinná vždy k 1. 1. příslušného kalendářního roku.

- 4.2. Výše specifikovaná odměna zahrnuje poskytování Služeb v dohodnutém rozsahu, a to včetně telefonických a osobních konzultací, jednání, telefonických a faxových poplatků, jakož i místního přepravného na území Hlavního města Prahy.
- 4.3. Odměna bude náležet Advokátní kanceláři měsíčně, ve výši stanovené násobkem jednotkové odměny dle ustanovení odstavce 4.1. a počtu účelně a prokazatelně vynaložených hodin na plnění předmětu smlouvy.
- 4.4. Nedílnou součástí každé faktury Advokátní kanceláře dle Smlouvy bude výkaz poskytnutých právních služeb za fakturované období, obsahující popis a časový rozsah poskytovaných Služeb. Faktura Advokátní kanceláře musí vždy splňovat náležitosti daňového dokladu dle zákona č. 235/2004 Sb. o dani z přidané hodnoty, v platném znění. V případě, že faktura nebude splňovat náležitosti daňového dokladu nebo výše uvedené náležitosti, je Klient oprávněn ji do data splatnosti vrátit s tím, že Advokátní kancelář je poté povinna vystavit novou fakturu s novým termínem splatnosti. V takovém případě není Klient v prodlení s úhradou vystavené faktury.
- 4.5. Splatnost faktury vystavené Advokátní kanceláří je třicet (30) dnů ode dne jejího doručení Klientovi.

V.

MÍSTO A DOBA POSKYTOVÁNÍ SLUŽEB

- 5.1. Právní pomoc bude poskytována zejména, nikoliv však výlučně, v sídle Advokátní kanceláře, v prostorách partnerské advokátní kanceláře Hogan Lovells International LLP v Mnichově a před příslušnými soudy, které povedou předmětná řízení, nebude-li dohodnuto v konkrétním případě jinak.
- 5.2. Strany se dohodly, že plnění předmětu této Smlouvy bude realizováno po dobu neurčitou.

VI.

UKONČENÍ SMLOUVY

- 6.1. Klient i Advokátní kancelář jsou oprávněni Smlouvu vypovědět v souladu s ust. § 20 zákona č. 85/1996 Sb., o advokacii, v platném znění. Výpovědní lhůta činí 1 měsíc a začíná běžet prvním dnem měsíce následujícího po měsíci, ve kterém byla výpověď doručena druhé smluvní straně.

VII.

MLČENLIVOST

- 7.1. Advokátní kancelář je povinna zachovávat mlčenlivost o všech skutečnostech, o nichž se dozvěděla v souvislosti s poskytováním Služeb Klientovi, ve smyslu ustanovení § 21 zákona č. 85/1996 Sb., o advokacii, v platném znění. Advokátní kancelář se zavazuje, že informace a poznatky získané při plnění této Smlouvy, nebude využívat při poskytování právních služeb jiným klientům.
- 7.2. K povinnosti mlčenlivosti, ve smyslu předchozího ustanovení odstavce 7.1. této Smlouvy, Advokátní kancelář zaváže také své zaměstnance, včetně advokátních koncipientů.

VIII.
ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

- 8.1. Právní vztahy založené touto Smlouvou se řídí českým právním řádem, zejména zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů a zákonem č. 85/1996 Sb., o advokacii, v platném znění. Smlouva se vkládá do registru smluv vedeného podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv, (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů. Uveřejnění smlouvy zajišťuje Klient.
- 8.2. Tato smlouva nabývá platnosti dnem jejího podpisu Stranami.
- 8.3. Tato Smlouva může být měněna pouze formou písemných vzestupně číslovaných dodatků podepsaných oběma Stranami.
- 8.4. Tato Smlouva byla sepsána ve třech (3) stejnopisech, z nichž Klient obdrží dva (2) stejnopisy a Advokátní kancelář obdrží po jednom (1) stejnopisu.
- 8.5. Na důkaz projevu své vážné, svobodné a pravé vůle být vázány ustanoveními této Smlouvy, se kterými se tímto seznámily a plně jim porozuměly, k ní Strany připojují své podpisy.

V Praze dne 11/2024

V Praze dne 2024

13-01-2024

Klient



Ing. Miroslav Basek
ředitel Odboru zakázek

Advokátní kancelář



JUDr. Pavel Skopový
společník



Mgr. Lukáš Zdvihal
společník

